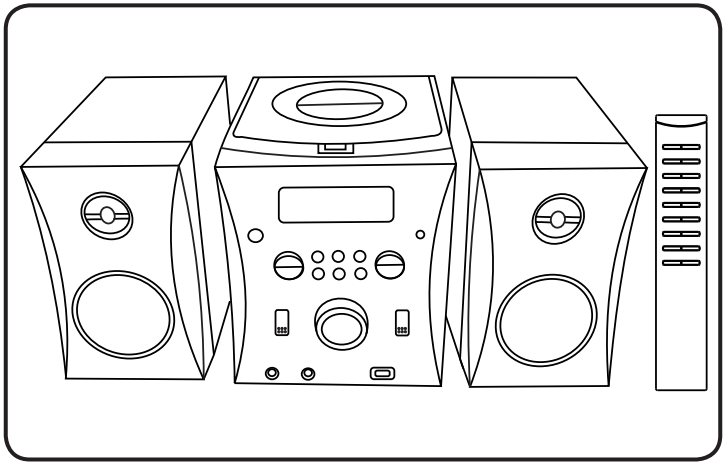
MCD06MP3USB

MICROSISTEMA STEREO CON LETTORE DI COMPACT DISC/MP3/WMA/USB



ISTRUZIONI PER L'USO

I

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 1 11/12/2012 15:50:27

ATTENZIONE

PRODOTTO LASER CLASSE 1

CLASS 1 LASER PRODUCT
APPAREIL Á LASER DE CLASSE 1
APPARECCHIO LASER DI CLASSE 1

ATTENZIONE
Evitare l'esposizione diretta al fascio laser quando si apre il coperchio in caso di guasto del dispositivo di sicurezza.

Questo apparecchio contiene un dispositivo laser di bassa intensità.

Attenzione: Non toccare la lente.
NON GETTARE MAI DELLE PILE NEL FUOCO!

PRECAUZIONI

Osservare le raccomandazioni sottostanti per un utilizzo sicuro e corretto.

UBICAZIONE
- Non utilizzare l'apparecchio in luoghi molto caldi, freddi, polverosi o umidi.
- Posare l'apparecchio su una superficie piana e uniforme.
- Non ostacolare la circolazione dell'aria intorno all'apparecchio, quindi non posarlo in un luogo ventilato male, non coprirlo e non posarlo su un tappeto.

SICUREZZA
- Quando si collega o scollega il cavo d'alimentazione, afferrare sempre la spina e non il cavo. Se si tira il cavo, si rischio di danneggiarlo o di causare delle ferite alle persone.
- Scollegare il cavo di alimentazione quando l'apparecchio deve restare inutilizzato durante un periodo prolungato.

ALIMENTAZIONE ELETTRICA (CA)
Prima di cominciare ad utilizzare l'apparecchio, verificare che la sua tensione nominale di alimentazione corrisponda alla tensione di rete locale.

CONDENSA
- Quando l'apparecchio si trova in una stanza calda e umida, si possono formare delle goccioline d'acqua all'interno del lettore CD: la condensa.
- Quando la condensa si forma all'interno dell'apparecchio, quest'ultimo non può funzionare correttamente.
- Lasciarlo acclimatarsi per 1 - 2 ore prima di raccordarlo alla corrente, o riscaldare progressivamente ed asciugare l'apparecchio prima di utilizzarlo.
- Lasciare uno spazio libero di 5 cm tutt'intorno all'apparecchio per garantire una ventilazione sufficiente.
- Verificare che la ventilazione non sia ostacolata, vale a dire che niente ostruisca le aperture per la ventilazione, né giornali, né tovaglie, né tende, ecc.
- Non avvicinare delle fiamme nude all'apparecchio, per esempio quindi, non posare mai una candela accesa sull'apparecchio.
- Eliminare le pile in modo appropriato.
- Utilizzare l'apparecchio unicamente in un clima temperato (non in un clima tropicale).
- Proteggere l'apparecchio dalle gocce o dagli schizzi d'acqua.
- Non posare mai sull'apparecchio un recipiente contenente del liquido, come un vaso.

In caso di problema, scollegare il cavo di alimentazione e rivolgersi ad un tecnico qualificato per la riparazione.

Il simbolo del lampo con la freccia iscritto in un triangolo è un avvertimento per l'utilizzatore: "voltaggio pericoloso all ' interno dell'apparecchio".

ATTENZIONE
RISCHIO DI ELETTROCUZIONE NON APRIRE

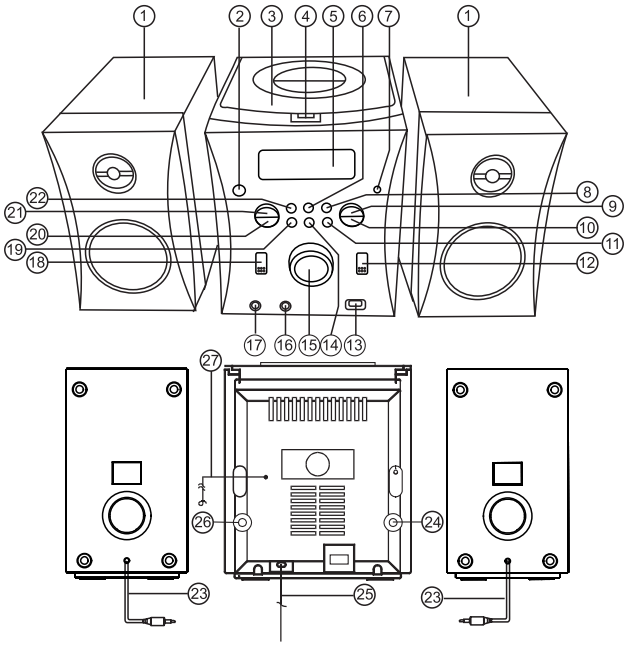
ATTENZIONE: NON APRIRE L'APPARECCHIO PER LIMITARE IL RISCHIO DI ELETTROCUZIONE. L'APPARECCHIO NON CONTIENE NESSUN COMPONENTE CHE L'UTILIZZATORE POTREBBE RIPARARE. RIVOLGERSI SEMPRE AD UN TECNICO QUALIFICATO PER LA RIPARAZIONE.

Il punto esclamativo iscritto in un triangolo è un avvertimento per l'utilizzatore: "ecco delle istruzioni importanti che accompagnano l'apparecchio".

È possibile che una scossa elettrostatica causi un cattivo funzionamento dell'apparecchio; in questo caso, bisogna scollegare l'alimentazione elettrica, e poi ricollegarla ("reset").

LA TARGHETTA CON I DATI SI TROVA NELLA PARTE POSTERIORE DELL'INVOLUCRO.

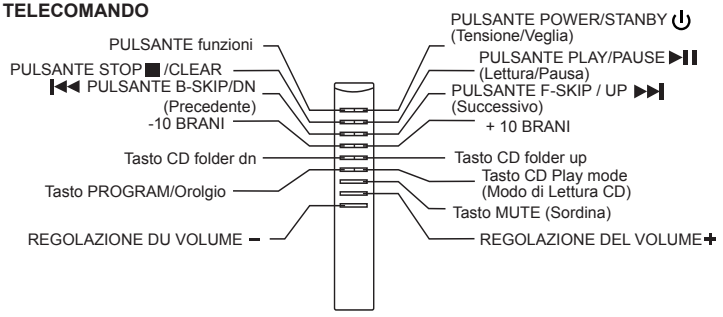
POSIZIONE DEI COMANDI



1. CASSA ACUSTICA
2. RIVELATORE A DISTANZA
3. COPERCHIO CD
4. PULSANTE CD OPEN (apertura CD)
5. DISPLAY CD
6. TASTO PROGRAM/OROLOGIO
7. SPIA FM STEREO
8. PULSANTE F-SKIP / UP ▶▶| (Successivo)
9. PULSANTE PLAY/PAUSE ▶❙❙ (Lettura/Pausa)
10. PULSANTE STOP ■ /CLEAR-ADJ
11. PULSANTE B-SKIP/DN |◀◀ (Precedente)
12. MODE
13. PORTA USB
14. TASTO CD PLAY MODE (Modo di Lettura CD)
15. TUNING CONTROL (Regolazione radio)
16. PRESA AUX.IN (Ingresso AUX.)
17. PRESA PHONES (Auricolari)
18. PULSANTE POWER/STANDBY (Tensione/Veglia)
19. TASTO CD FOLDER DN
20. VOL - BUTTON
21. VOL + BUTTON
22. TASTO CD FOLDER UP
23. FILO DI CASSA ACUSTICA
24. PRESA CASSA ACUSTICA SINISTRA
25. CAVO DI ALIMENTAZIONE
26. PRESA CASSA ACUSTICA DESTRAK
27. ANTENNA FILARE FM

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 3 11/12/2012 15:50:27

TELECOMANDO

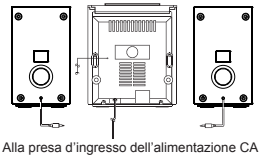


INSERIMENTO DELLE PILE DEL TELECOMANDO

Aprire il coperchio dello scomparto delle pile.
Inserire le pile (2 pile AAA, non fornite) all'interno dello scomparto,nel senso indicato.
Richiudere il coperchio.

ALIMENTAZIONE

ALIMENTAZIONE DI RETE
Prima di cominciare ad utilizzare l'apparecchio, verificare che la sua tensione nominale di alimentazione corrisponda alla tensione di rete locale.
Avvertenza importante
Se il display indica un errore, o se esiste un problema di funzionamento, scollegare il cavo di alimentazione. Attendere almeno 5 secondi, poi ricollegare il cavo.

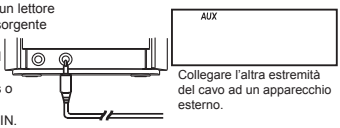


Alla presa d'ingresso dell'alimentazione CA

AUX. IN

Una sorgente audio esterna (ausiliaria) come un walkman CD o un lettore MP3, può essere collegata a questo apparecchio; il suono della sorgente esterna sarà allora emesso dagli altoparlanti.

1. Collegare un'estremità del cavo (fornito) all'ingresso AUX IN dell'apparecchio.
2. Collegare l'altra estremità del cavo all'ingresso Headphones o Line Out della sorgente esterna.
3. Premere STOP/CLEAR/FUNCTION per avere il modo AUX-IN.



Collegare l'altra estremità del cavo ad un apparecchio esterno.

Utilizzare il walkman CD o lettore MP3 come al solito. I brani selezionati saranno ascoltati via le casse acustiche dell'apparecchio.
L'alimentazione si spegne automaticamente se non si è intervenuti entro 4 ore.

AUDIO CONTROL

1. Premere Power per accendere o spegnere l'apparecchio
2. La funzione è selezionata premendo rispettivamente il pulsante STOP/CLEAR/FUNCTION
   CD ⟶ USB ⟶ TUNER ⟶ AUX

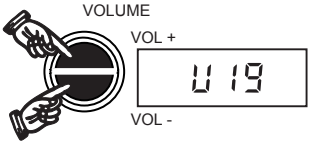
Nota: Quando la spia (LED) è accesa, l'apparecchio è spento.

POWER STANDBY **STOP/CLEAR-ADJ**

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 4 11/12/2012 15:50:28

REGOLAZIONE DEL VOLUME SONORO

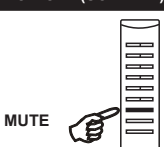
REGOLAZIONE DEL VOLUME SONORO



REGOLAZIONE DEL VOLUME SONORO
Premere il pulsante VOLUME + per aumentare il volume sonoro, o VOLUME – per diminuire il volume.

AURICOLARI STEREO
Per l'ascolto personale, è possibile collegare alla presa PHONES sul davanti dell'apparecchio degli auricolari stereofonici (non forniti) aventi un'impedenza di almeno 8 ohm e muniti di una spina normale da 3.5 mm. L'inserimento della spina degli auricolari spegne automaticamente le casse acustiche.

MUTE ON/OFF (SORDINA)



Premere il pulsante MUTE per attivare o annullare la sordina.
Il simbolo "mute" si accende quando la sordina è attivata.
La sordina è annullata dalle seguenti azioni:
a. Messa fuori/in tensione
b. Regolazione del volume con il pulsante VOL + / - .

REGOLAZIONE OROLOGIO

L'ora viene visualizzata sul display in modo stand by.
1. Premere il tasto PROGRAM/CLOCK-ADJ
2. Premere ▶▶| F- SKIP/UP o |◀◀ B-SKIP/DOWN per selezionare 12H o 24H.
3. Premere PROGRAM/CLOCK-ADJ, l'ora lampeggia
4. Premere ▶▶| F- SKIP/UP o |◀◀ B-SKIP/DOWN per regolare l'ora
5. Premere PROGRAM/CLOCK-ADJ, i minuti lampeggiano
6. Premere ▶▶| F- SKIP/UP o |◀◀ B-SKIP/DOWN per regolare i minuti
7. Premere di nuovo PROGRAM/CLOCK-AD, l'ora selezionata appare nel display

ASCOLTARE LA RADIO

1. Premere POWER per collegare l'apparecchio

2. Premere STOP/CLEAR/FUNCTION per selezionare la radio. Appaiono le frequenze.

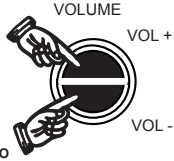
3. Premere MODE.

Antenna
Srotolare completamente l'antenna filare FM e dirigerla nella direzione voluta per ottimizzare la ricezione FM.

L'alimentazione si spegne automaticamente se non si è intervenuti entro 4 ore.

4 . Girare la manopola TUNING per selezionare la frequenza della stazione desiderata.

5 . Regolare il volume sonoro.



DOPO L'ASCOLTO
Premere il pulsante POWER STANDBY per mettere l'apparecchio fuori tensione.

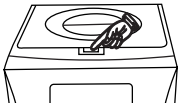
CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 5 11/12/2012 15:50:28

ASCOLTO DI COMPACT DISC

1 . Premere il pulsante POWER STANDBY.

2 . Premere il pulsante ■ STOP /CLEAR/ FUNCTION. Selezionare il modo CD.

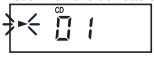
3 . Premere il pulsante CD DOOR OPEN per aprire il coperchio CD.



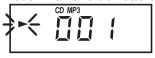
4 . Inserire un CD con l'etichetta rivolta verso l'alto.
5 . Richiudere il coperchio CD.

PER INTERROMPERE LA LETTURA
Premere il pulsante Play/Pause ▶❙❙ , il simbolo " ▶ " lampeggia. Premere il pulsante ancora una volta per riprendere la lettura.

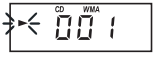
Visualizzazione del lettore CD



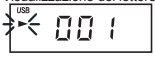
Visualizzazione del lettore MP3



Visualizzazione del lettore WMA

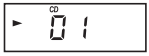


Visualizzazione del lettore USB

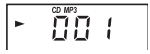


6. Premere il pulsante PLAY/PAUSE ▶❙❙.
Appare il numero totale di brani del disco.
La lettura del disco comincia e il display indica "01", "CD" ed il simbolo " ▶".
Durante la lettura di un MP3, appaiono sul display il numero del brano "001", "CD" ed i simboli " ▶" e "MP3".
Durante la lettura di un WMA, appaiono sul display il numero del brano " 001", "CD" ed i simboli " ▶ " e "WMA"
Durante la lettura di un USB, appaiono sul display il numero del brano " 001" ed i simboli " ▶ " e " USB".

Visualizzazione del lettore CD



Visualizzazione del lettore MP3



Visualizzazione del lettore WMA

Visualizzazione del lettore USB

SMETTERE LA LETTURA
Premere STOP/CLEAR/FUNCTION, il display indicherà il numero totale di titoli.

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 6 11/12/2012 15:50:29

PER PASSARE DIRETTAMENTE ALL'INIZIO D'UN BRANO
Premere uno dei pulsanti SKIP ⏮ ⏭, secondo la direzione nella quale si vogliono saltare dei brani.
La lettura riprende a partire dal brano selezionato.
Premere il pulsante ⏮ durante la lettura per riprendere il brano precedente a partire dall'inizio.
Premere il pulsante ⏭ durante la lettura per andare al brano successivo a partire dall'inizio.

RICERCA D'UN PASSAGGIO ALL'INTERNO D'UN BRANO
Premere il pulsante ⏮ o ⏭ durante la lettura del brano e tenerlo premuto per una lettura accelerata fino al passaggio desiderato; lasciare allora il pulsante. La lettura del CD riprende normalmente a partire da questo punto.

L'alimentazione si spegne automaticamente se non si è intervenuti entro 30 minuti (puerta CD opperta).

LETTURA RIPETUTA, LETTURA RIPETUTA DI UN FOLDER E LETTURA RANDOM

Premere il pulsante PLAYMODE mentre l'apparecchio è inattivo.
Il CD sarà letto in modo REPEAT (ripetizione d'un solo brano), REPEAT FOLDER (Ripetizione folder) o RANDOM (in ordine casuale) secondo il numero di volte che si preme.

LETTURA NORMALE DEL CD
Sequenza dei modi di lettura REPEAT (lampeggia) >> REPEAT >> RANDOM >> annullazione.

In modo ripetizione del disco intero (Repeat 1), il display indica

In modo ripetizione del disco intero (Repeat 2), il display indica

In modo RANDOM (ordine casuale dei brani), il display indica

Visualizzazione del lettore CD

LETTURA DI FILE MP3 / WMA / USB
I vari modi appaiono nel seguente ordine°:
REPEAT (lampeggia) » REPEAT FOLDER (Ripetizione folder) » REPEAT (Ripetizione) » RANDOM » CLEAR (Annullare).

In modo ripetizione 1, il display indica.

In modo ripetizione 2, il display indica.

In modo ripetizione 3, il display indica.

In modo RANDOM, il display indica.

Visualizzazione del lettore MP3 / WMA / USB

Osservazioni relative ai dischi CD-R / RW
- A causa della definizione / produzione di formati non standardizzati di CD-R / RW, la qualità e le prestazioni di lettura non sono garantite.
- Il produttore non sarà assolutamente considerato responsabile della resa di CD-R / RW, che dipende dalle condizioni di registrazione quali le prestazioni del computer, il software di masterizzazione, la capacità del supporto, ecc.
- Non incollare alcuna etichetta sui lati dei CD-R / RW, in quanto rischierebbero di provocare delle disfunzioni.
- Per facilitare la lettura, raccomandiamo di utilizzare dei dischi CD-R/RW contenenti solo dei file audio.

FOLDER UP

- Premere FOLDER UP per avere il album voluto.
- Premere ⏭ - SKIP/UP o ⏮ SKIP/DOWN per selezionare il titolo
- Premere PLAY/PAUSE per iniziare la lettura

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 7 11/12/2012 15:50:29

PULSANTI +10 / -10

Questi pulsanti permettono di avanzare (+10) o di retrocedere (-10) di 10 brani alla volta.

PULSANTE +10

Se, per esempio, il lettore riproduce il brano 1 e si preme +10, il lettore va al brano 11 (1+10=11). È possibile premere più volte +10 per avanzare di intervalli di 10 brani alla volta. Per esempio, a partire dal brano 1, premere una volta per andare al brano 11. Premere una seconda volta per andare al brano 21 (11+10=21). Se il CD comprende meno di 10 brani a partire da quello in cui ci si trova, il lettore va automaticamente al brano 1.

PULSANTE -10

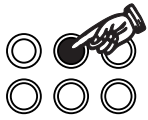
Il funzionamento è lo stesso che per il pulsante +10 (qui sopra), in senso inverso: si retrocede di 10 invece di avanzare. Se, per esempio, il lettore riproduce il brano 12 e si preme -10, il lettore va al brano 2 (12-10=2). È possibile premere più volte +10 per retrocedere di intervalli di 10 brani alla volta. Se il CD comprende meno di 10 brani a partire dal quale ci si trova, il lettore va automaticamente all'ultimo brano accessibile.

PROGRAM PLAYBACK (lettura programmata)

LETTURA D'UN CD NORMALE

La lettura programmata permette di leggere i brani di un disco nell'ordine desiderato. Si possono programmare fino a 20 brani.

Visualizzazione del lettore CD



1. Premere "PROGRAM/CLOCK-ADJ"
2. Premere i tasti ⏮ ⏭ per selezionare il brano desiderato
3. Premere di nuovo "PROGRAM/CLOCK-ADJ" per inserire il brano in memoria
4. Ripetere le tappe 2 e 3 fino a che tutti i brani desiderati siano stati programmati
5. Premere "PLAY/PAUSE" per iniziare la lettura.
   Appare la scritta "PROGRAM/CLOCK-ADJ"
6. Premere "STOP/CLEAR/FUNCTION" per smettere la lettura programmata
7. Premere "PROGRAM/CLOCK-ADJ" e "PLAY/PAUSE" per riprendere la lettura programmata
8. Spegnere il lettore CD per cancellare la programmazione.

PER LA LETTURA DI FILE MP3/WMA/USB

La lettura preprogrammata permette di leggere i brani d'un disco o gli album e cartelle nell'ordine voluto. Si possono programmare fino a 20 brani, album o cartelle.

Visualizzazione del lettore MP3/WMA/USB

1. Premere "PROGRAM/CLOCK-ADJ"
2. Premere i tasti F-DOWN / F-UP per selezionare la cartella voluta
3. Premere i tasti ⏮ ⏭ per selezionare il numero del brano scelto
4. Premere di nuovo "PROGRAM/CLOCK-ADJ" per inserire il brano in memoria
5. Ripetere le tappe da 2 a 4 fino a che tutti i brani desiderati siano stati programmati
6. Premere "PLAY/PAUSE" per iniziare la lettura. Nel display appare la scritta "PROGRAM/CLOCK-ADJ"
7. Premere "STOP/CLEAR/FUNCTION" per interrompere la lettura preprogrammata
8. Premere "PROGRAM/CLOCK-ADJ" e "PLAY/PAUSE" per riprendere la lettura preprogrammata
9. Spegnere il lettore CD per cancellare la programmazione

Nota: la programmazione può esser eseguita solo quando il lettore è in modo inattivo.

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 8 11/12/2012 15:50:29

FUNZIONE USB

1. Inserire la penna USB o collegare il lettore MP3 alla porta USB
2. Selezionare la funzione USB con il pulsante STOP/CLEAR/FUNCTION
3. Selezionare PLAY PAUSE per iniziare

Visualizzazione del lettore USB

Nota:
La connessione USB non funziona con un cavo USB.
La porta USB non può essere collegata ad un computer.
Il rivenditore non è in alcun caso responsabile dei danni dovuti ad un cattivo funzionamento della penna USB o del lettore MP3.
A seconda delle varie capacità e formati, alcune penne USB o lettori MP3 possono richiedere un po' di tempo per essere letti.

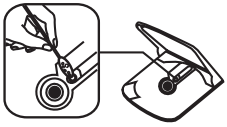
Connessione USB diretta o per cavo, lunghezza max. 0,5m.

L'alimentazione si spegne automaticamente se non si è intervenuti entro 30 minuti (modo STOP).

MANUTENZIONE

PULIZIA D'UN CD
Se un CD salta o non viene letto, è possibile che debba essere pulito. Se si pulisce un CD prima della lettura, procedere sempre dal centro verso il bordo esterno con un panno morbido. Riporre il disco nella sua custodia subito dopo la lettura.

PULIZIA DELL'APPARECCHIO
Non utilizzare dei prodotti chimici per pulire l'apparecchio. Strofinare delicatamente con un panno morbido.



AVVERTENZA
Se il display indica un errore, o se c'è un problema di funzionamento, scollegare il cavo di alimentazione. Attendere almeno 5 secondi, poi ricollegare il cavo o sostituire le pile.

ATTENZIONE
Se il coperchio CD è aperto durante la lettura del CD, è possibile che si senta un rumore di bloccaggio. Richiudere il coperchio per farlo smettere.

PULIZIA DELLA LENTE DEL LETTORE CD
Se la lente del lettore CD è impolverata, si consiglia di pulirla con una spazzola soffiante. Farla soffiare più secondi sulla lente e togliere la polvere con la spazzola. Le impronte delle dita si tolgono con un bastoncino ovattato inumidito con alcol.

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 9 11/12/2012 15:50:30

CARATTERISTICHE TECNICHE

Canali:	2 canali
Rapporto S/B:	60 dB
Wow & fluttuazione:	non rivelabile
Frequenza di campionamento:	44.1 kHz 8 x sovracampionamento
Quantificazione:	Convertitore N-A 1 bit
Sorgente luminosa di lettura:	Laser semi - conduttore
Lunghezza d'onda di lettura:	790 nm

PARTE RADIO

Gamme di frequenze:	FM 87.5~108 MHz
Antenne:	FM antenna telescopica

GENERALITÀ

Potenza di uscita:	0.95W+0.95W (RMS)
Consumo di corrente:	11 W
Cassa acustica:	3 1/2" 8 OHM
Presa auricolari:	3.5MM
Alimentazione:	AC 230V~50Hz (Indicato nella parte posteriore dell'apparecchio)
Dimensioni:	
Apparecchio propriamente detto:	143(L) X 227 (P) X 168(H) mm
Cassa acustica:	101(L) X 185 (P) X 166(H) mm
Peso:	2,6 Kg

I costanti miglioramenti danno luogo a possibili modifiche senza preavviso delle funzioni e della concezione di questo apparecchio.

Ubicazione dell'apparecchio:

I mobili attuali sono trattati con delle lacche e delle finiture sintetiche molto varie tra loro, che si puliscono con una gamma molto ampia di prodotti chimici. Non è completamente escluso che un tale prodotto contenga dei componenti che potrebbero danneggiare i piedini di gomma dell'apparecchio, ed eventualmente. I piedini di gomma dell'apparecchio potrebbero causare una decolorazione sulle superfici di certi mobili. Se necessario, posare l'apparecchio su una superficie non sensibile.

- Non eliminare degli apparecchi elettrici ed elettronici con i rifiuti domestici.
- Portare questi apparecchi in un punto di raccolta.
- Alcune parti contenute in questi apparecchi possono essere pericolose per la salute e l'ambiente.

FR 94320992977

Produtto in China

Importato da BIGBEN INTERACTIVE SA
CRT2 – RUE DE LA VOYETTE
59818 LESQUIN CEDEX
www.bigben.eu

AVVERTENZA:
A potenza elevata, l'ascolto prolungato di questo lettore di CD potrebbe danneggiare l'udito dell'utilizzatore.

PROTEGGI L'UDITO
Consigli di ascolto per evitare Danni all'udito
L'ascolto tramite cuffie o auricolari a volume elevate puó essere causa di perdita permanente dell'udito; I tempi in cui si possono verificare Danni all'udito sono tanto più brevi quanto più alto è il livello del volume di ascolto.

CD1E USB-BIGBEN-IT-TCD13-ErP2.indd 10 11/12/2012 15:50:30